

## مرقع سازی و سرانجام آن در دوران قاجار\*

شیرین ملک اسماعیلی<sup>۱</sup>، دکتر عبدالمجید حسینی راد<sup>۲\*\*</sup>

<sup>۱</sup> کارشناس ارشد نقاشی، دانشکده هنرهای تجسمی، پردیس هنرهای زیبا، دانشگاه تهران، تهران، ایران.

<sup>۲</sup> دانشیار دانشکده هنرهای تجسمی، پردیس هنرهای زیبا، دانشگاه تهران، تهران، ایران.

(تاریخ دریافت مقاله: ۸۸/۵/۳، تاریخ پذیرش نهایی: ۸۸/۲/۲۹)

### چکیده:

مرقع، مجموعه‌ای از آثار ارزشمند نقاشی، خوشنویسی، تذهیب، کاغذبری و هنرهای دیگر وابسته به کتاب است که به سفارش حامی تهیه شده یا به صورت پراکنده در دست سفارش دهنده موجود بوده و در ساختاری آکاردوئنی یا همانند کتاب صحافی شده است. حفظ قطعات ارزشمند هنری و جمع‌آوری الگوهای هنری برای تکرار و کپی برداری در نظام سنتی کارگاه‌های سلطنتی از اولین کارگردانی مرقع‌ها است. مرقع همانند تاریخ هنر مصور است که به صورت تصویری به بیان تحولات هنر ایران می‌پردازد. دیباچه برخی از مرقع‌ها اولین تاریخ هنرهای مکتوب در ایران است که هنرمندان سازنده مرقع و مراحل ساخت و اهداف مرقع را معرفی می‌کند. مرقع‌ها حسن سلیقه سفارش دهنده‌گانشان را نشان می‌دهند و فضای درون آنها بیانگر الگوهای تصویری رایج و مورد تحسین زمانشان است. مرقع در دوران تیموری متدالو شد و در دوران صفوی به اوچ رسید. مرقع سازی از ایران به هند و ترکیه عثمانی نیز گسترش یافت و موجب ایجاد مرقع‌های مستقلی در این دربارها شد. دوره افشار، زند و ابتدای قاجار سفارش مرقع سازی کم شد و در دوره ناصرالدین شاه رونقی دوباره یافت. مرقع‌های دوران ناصری بسیار متنوع بودند و با رونق عکاسی جایگاه خود را به آلبوم‌های عکس سپردند. در انتهای دوره قاجار عکاسی و صنعت چاپ، جایگاه هنرمندان خطاط و نقاش را که در تدارک مرقع، چنگ، گلچین و کتاب‌ها فعالیت می‌کردند به چالش کشید و سنت‌های کهن کتابخانه‌های سلطنتی و نقاشخانه‌های درباری با ورود تأثیرات جدید از هنر اروپایی در هنر ایران وارد عرصه دیگری شد.

### واژه‌های کلیدی:

مرقع، مرقع سازی، هنر قاجار، مرقع قاجاری.

\* این مقاله برگرفته از پایان نامه کارشناسی ارشد خانم شیرین ملک اسماعیلی تحت عنوان: "پژوهشی در چهار مرقع از کتابخانه کاخ گلستان" در رشته نقاشی دانشکده هنرهای تجسمی، پردیس هنرهای زیبا، دانشگاه تهران است.

\*\* نویسنده مسئول: تلفن: ۰۹۱۲۳۸۴۱۲۵۳، نمبر: ۰۶۶۹۶۲۵۹۳، E-mail: hrad@ut.ac.ir

## مقدمه

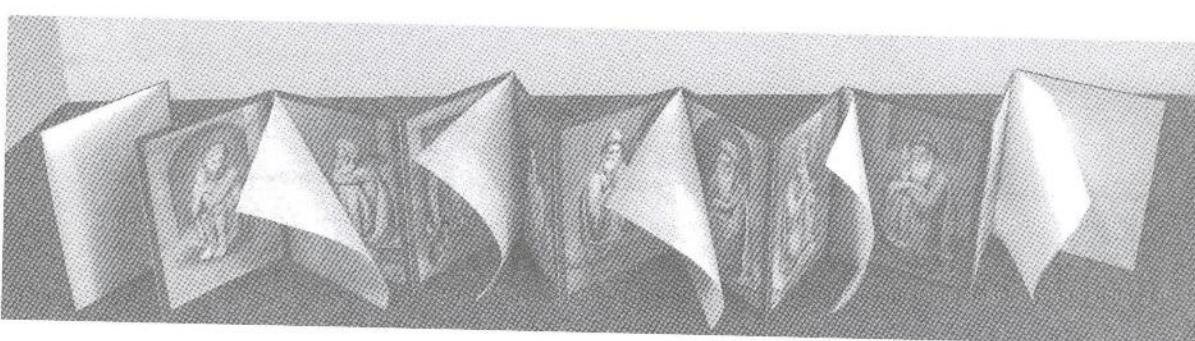
دارای تاریخچه ای پیوسته هستند و قطعات آنها نسبت به حامی و هنر زمانشان وابستگی و پیوستگی دارند (Ibid, 16). بر همین اساس نظریه پردازانی چون، "فیلیز چاغمان"<sup>۲</sup> و "زین تانیندی"<sup>۳</sup> در سال ۱۹۷۹ این گروه از مرقع‌ها را تحت عنوان "مجموعه" معرفی کردند تا آنها را از مرقع‌ات تصادفی و ناهمانگ قرن نهم هجری جدا سازند (Ibid). ولی در کل این نظریه با توجه به تنوع مرقع‌ات و اهداف آنها به جایی نمی‌برد و در نهایت، تنها راه، بررسی تک‌تک مرقع‌ها به عنوان یک اثر کامل است. آنچه همه صاحب نظران بر آن اتفاق نظر دارند، این است که مرقع ایرانی به مثابه "سلسلی تاریخی" از تحولات زیبایی شناختی است و همچنین "مخزنی فرهنگی" است که واضح ترین مقصد آن نگهداری و به نمایش گذاردن آثار درونش است. در این مقاله توجه و نظر بر الگوهای کلی و ساختارهای اصلی مرقع است که جمله صاحب نظران بر آن اتفاق نظر دارند. همچنین به اختصار دلایل پیدایش مرقع، اهمیت مرقع‌سازی در تاریخ هنر و همچنین تاریخچه مرقع‌سازی تادوران قاجار بررسی می‌گردد.

در منابع فارسی با توصیفات کلی و مشابهی مواجه هستیم که اغلب به ساختار صوری مرقع پرداخته است. در رابطه با مرقع‌سازی در رساله‌های کتاب‌سازی مطالب کلی و پراکنده آمده است. "فهرست مرقعات کتابخانه سلطنتی" تنظیم شده توسط خانم بدری آتابای و کتاب "هنر دوره تیموریان" تالیف عبدالحی حبیبی اگرچه بیشتر به ارائه مطالب توصیفی و بر شمردن آثار درون مرقع‌های موجود در موزه‌ها پرداخته‌اند، منابع مغایدی برای آشنا شدن با مرقع‌های ایرانی هستند. آنچه در این تحقیقات غیبت دارد، توجه به مقصودهای نهایی و غایت شناسی مرقع‌هاست. همچنین دقت و تفکیک در گوناگونی مرقع‌ها و توجه به اهداف حامیان آنها از نظر دور مانده است. در منابع لاتین تحقیقات Prefacing the Image David J. Roxburgh تحت عنوان Persian Album در زمینه مرقع‌های ایرانی در دوران تیموری و صفوی همچنین مرقع‌سازی در هند و ترکیه عثمانی بحث شده است. همچنین کتاب، Album preface، Wheeler M. Thackston، "The History of Calligraphers and Painters and other Documents on The History of Calligraphers and Painters" تحت عنوان Wheleer M. Thackston به بررسی مقدمه‌های مرقع‌های ایرانی به مثابه اولین تاریخ‌های هنر مکتوب ایران پرداخته شده است.

متخصصان تاریخ هنر با رویکردهای متفاوت نظریات مختلف و متفاوتی پیرامون اهداف و کارکردهای مرقع‌های ایرانی ارائه کرده‌اند. این تفاوت آراء، به دلیل نبود منابع اصیل پیرامون مرقع‌سازی و همچنین مکتوب نشدن اثرات و کارکردهای مرقع‌ات بر مخاطبین و حامیانشان است. منابع کمی از گذشته در دست است که در آن مرقع و مرقع‌سازی و اهداف جمع‌آوری مرقع‌ها را فراتر از ساختار ظاهری توصیف و تفسیر کرده باشد. از این رو ناشناخته بودن این بستر فرهنگی سبب اختشاش در چگونگی ارزیابی مرقع شده است و برخی از نظریه پردازان عالم هنر را به این دیدگاه سوق داده است که مرقع‌ها در تاریخ جایگاهی را اشغال کرده‌اند که راه به جایی نمی‌برد (Roxburgh, 2005, 13).

از دید افرادی که هدف و غایت مرقع را انکار می‌کنند، مرقع‌ها همانند گالری یا موزه‌ای از هنرهای مختلف وابسته به کتاب آرایی هستند که قطعات آنها بدون تسلسل هدفمند و حساب شده کنار هم قرار گرفته‌اند. آنها ساختار مرقع را، بستری موقت برای آثاری قبل جداسازی می‌دانند که بنا به درخواست متقاضیان، رقعه‌ها همچون قطعه‌های مستقل از مرقع جدا می‌شوند. از این رو، آنها مرقع را به "فروشگاه فرهنگی" تشبیه کرده‌اند. از این دسته می‌توان به نظریه "ایوان اسچوکین" اشاره کرد، که پس از بررسی مرقع‌های مشهور قرن نهم و دهم هجری می‌گوید: "مرقع‌ها بدون هیچ نظم و روش وحدت دهنده‌ای شکل گرفته‌اند و سلسله‌دو ورقی‌های مرقع، مطابق با سلیقه سازنده و بدون هدف نهایی تنظیم شده است" (Ibid). بازیل گری<sup>۴</sup> نیز در تأیید همین موضوع می‌گوید: "بی‌نظمی هرج و مرج طلبانه در محتوای مرقع‌ها، هنوز مرا با آمیزه‌ای از هیجان و نامیدی آکنده می‌سازد" (Ibid).

در رویکردی دیگر به مرقع‌ها، تلاش محققین بر آن بوده که تاریخ مرقع‌هارا از متن زمینه قطعه‌های درون آن به دست آورند. این امر تنها هنگامی منطقی می‌نماید که آثار مرقع با زمان جمع‌آوری مرقع پیوستگی داشته باشد و این امر به عنوان اصل در بررسی پذیرفته شود. برخی مرقعات که دارای ساختاری یکدست و هماهنگ هستند، مثل "مرقع گلشن" در زمان جهانگیر شاه و "مرقع کورکیان" در زمان شاه جهان و همچنین مرقع‌های صفوی چون "مرقع بهرام میرزا" و "مرقع شاه تهماسب" این نظر را تایید می‌کنند که مرقع‌ها



تصویر ۱- مرقع دراویش-دوره قاجار- محفوظ در کتابخانه کاخ گلستان.  
ماخذ: (شیرین ملک اسماعیلی، عکس از اصل نسخه)

## ۱- مرقع

محتویات درون مرقع ها گاه شامل آثاری از دوران های مختلف است، برخی شامل آثاری است که از لحظه زمان و مکان نماینده یک مکتب هنری است و برخی دیگر مرقع ها آثار یک هنرمند را به تنهایی در بردارند.

در برخی مرقع ها به جز آثار ارزشمند هنری، آثار ارزشمند غیر هنری که نزد سفارش دهنده موجود بوده است - مثل نامه های رسمی و دوستانه، نقشه جغرافیایی، شجره نامه و نسب نامه و آثار چاپ و عکس و مشق های نقاشی - که فاقد اهمیت هنری است و تنها دارای ارزش شخصی برای سفارش دهنده است، جمع آوری شده است. تنوع و اهمیت آثار هر مرقع به دوران ساخت آن و هویت شخص سفارش دهنده بستگی دارد.

نزد مخاطب نا آشنا با مرقع، تمایز ساختار صوری مرقع با "نسخ خطی تصویر سازی شده"، "جُنگ" و "گلچین" آشکار نیست. ساختار و کارکرد مرقع با انواع یاد شده متفاوت است، اگرچه در هر دو متن و تصویر وجود دارد ولی در ساختار مرقع، متن و تصویر به صورت تفکیک شده و مستقل از نظر ساختار بصری مشاهده می شود و سیر به هم پیوسته مطالب تصویر سازی شده در کتاب، جُنگ و گلچین را ندارد (Roxburgh, 2005, 18-38).

## ۲- سیر تاریخی مرقع سازی

زمینه پیدایش مرقع سازی، از نیاز به حفظ و جمع آوری قطعات پراکنده هنرمندان در بستری امن، در زمان تیموری به وجود آمد. همچنین دلیل دیگر آن نیاز، به الگوهای بصری تأیید شده برای کارگاه های سلطنتی، تحت نظام استاد شاگردی بود. جمع آوری الگوها، که از مدت‌ها پیش، در زمینه خطاطی صورت گرفته بود، در زمینه نقاشی و سایر هنرهای وابسته به کتاب آرایی نیز گسترش پیدا کرده. ساختار متنوع کتاب ها چون جُنگ و گلچین از سرمنشاهی شکل‌گیری ساختار مرقع بوده است؛ همچنین ابتکار و ایده‌های جلدسازان و صحافان سبب ایجاد الگوی صحافی آکاردوئونی در "ساختار بیرونی" مرقع ها (تصویر ۱) و همچنین قطعات مرکب در "ساختار درونی مرقع هاشده است (تصویر ۲). صحافی مرقعات این امکان را فراهم می سازد که مرقع، به دو شیوه قابل رویت باشد (نجیب مایل هروی، ۱۳۷۲، ۷۸۴). شیوه اول، همانند کتاب است و آثار به صورت دو ورقی دیده می شود و در شیوه دوم (آکاردوئونی)، سلسله تصاویر در هنگام گشایش کامل مرقع بدون وقفه حاصل از تورق، قابل مشاهده است.

مرقع های به جامانده از گذشته از نظر نظام متدی تاریخی آثار درونشان، دو نوع الگوی کلی را به نمایش می گذارند:

نوع اول "مرقع باز" است، که دارای دامنه تغییر و تحولات درونی است و ساختار آن در طول دوران متحول شده است. تغییرات آن به دلایل مختلف، یا به صورت کاهشی، افزایشی و جا به جایی قطعات درون مرقع است که به دلیل تکمیل، گسترش و تدوین دوباره مرقع، انجام گرفته است؛ یا جنبه تخریبی داشته و تغییرات درون

در لغت نامه دهخدا درباره واژه "مرقع" چنین آمده است:

"مرقع [م ر ق ع]: (ع ص) صفت مفعولی از ترقیع، جامه‌ای که بر آن رقه و وصله بسیار باشد. در فن کتاب سازی و صحافی رقه، قطعه برگ، ورق به ابعاد و اشکال مختلف از آثار هنری هنرمندان است، از انواع خطوط خوش و رقه های مذهب و انواع نقاشی های رنگ و روغن یا نقاشی ناخنی و برگ های تزیینی که هنرمندان خوش ذوق با صرف وقت و پشتکار فراوان به یکدیگر پیوسته و شیرازه بسته و به صورت کتاب یا بیاض تجلید نموده و مجموعه‌ای دلکش و زیبا از هنرهای گوناگون پدید آورده اند و خود ساختن و پرداختن مرقع های هنری جداگانه است از نظر فنون ظریفه ای چون قطاعی، وصالی، صحافی، حاشیه سازی، متن و سایر رموزی که به کار می رود" (لغت نامه دهخدا: ذیل مرقع).

فرهنگ معین و ازه "مرقع" را این طور تعریف کرده است: "قطعه های تصاویر که به صورت کتابی بین الدفتین جمع شود؛ قطعاتی از خطوط زیبا که به شکل کتاب جمع کنند" (فرهنگ فارسی معین: ذیل مرقع).

مرقع مجموعه ای از آثار ارزشمند و برگزیده نقاشی، خط و تذهیب است که به صورت نواری تاشو، یا به صورت کتاب صحافی و تجلید می شود (ارثنگی، ۱۳۵۷، ۷۳).

گذشته از انتخاب آثار نفیس، مراعات تناسب میان قطعه ها و محتوا و شکل آنها و نیز کیفیت صحافی و تجلید مرقع، از ذوق صاحب و سازنده آن حکایت دارد.

مرقع سازی فواید بسیار برای تاریخ هنر ایران داشته است که پاره ای از آن عبارت است از:

- اول اینکه مرجع موجب شده است بسیاری از آثار هنری محفوظ بماند. - دوم اینکه مرقع محلی برای هنرمندی مستقل از کتاب است. اگرچه برخی از آثار مرقعات را از کتاب ها بر می گرفتند، برخی از آنها هم قطعاتی مستقل بوده اند که گاه به سفارش صاحب مرقع، اختصاصاً برای قرار گرفتن در مرقع معین ساخته و پرداخته می شدند.

- سومین فایده مرقع سازی این است که صاحبان مرقعات گاهی از یکی از اهل هنر و ادب می خواستند دیباچه ای بر مرقع بنویسد. این دیباچه عموماً درباره محتوای مرقع و کلاً هنرهای نگارگری و خوشنویسی در دوره مربوطه بود. در نتیجه نخستین تاریخ نامه های هنر ایران، در قالب دیباچه مرقع ها پدید آمده اند.

- چهارمین نکته آن است که سلسله قطعات مرقع، تاریخ هنر مصوری است، که سیر تغییر و تکامل هنر، همچنین اوج های درخشان هنر در هر دوره را در خود جای داده است که هم الگویی برای هنرمندان تحت آموزش و هنرمندان دوران های بعد بوده است و هم محل ارائه ای از بهترین نمونه آثار هنرمندان از زمان های گذشته تازمان سفارش و ساخت مرقع.

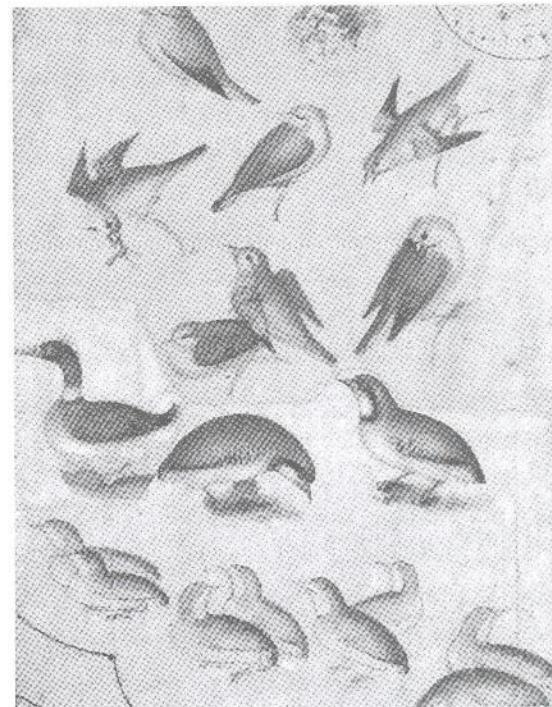
نوه تیمور است که بین سال های ۸۲۰-۸۳۶ ه.ق. جمع آوری شده است. این مرقع، در بردارنده آثار خوشنویسی "یاقوت مستعصی" و شاگردانش است و روند تحول، تکرار و تکامل خطاطی در آثار آن مشهود است (ibid, 22). در دوران تیموری، حامی و سفارش دهنده نقش تعیین کننده در چگونگی ساختار مرقع داشت و اهمیت مرقع تا حدی است که معرف و شکل دهندا حیثیت اجتماعی برگزیدگان و اشراف بوده و انعکاس دهنده زمینه فرهنگی و هنری دربار آنها به حساب می آمد (ibid, 312).

مرقع های دوران صفوی ادامه دهنده راه مرقع های تیموری است. آنها، هم از جهت سبک و سیاق آثار با مرقع های دوره قبل ارتباط ساختاری و پیوستگی دارند و هم از جهت الگوهای به دست آمده در شیوه ساختن مرقع (ibid).

مرقع های صفوی نیز فرآورده انگیزه های متنوعی از جانب حامیانش است که کمترین آن حفظ اوراق شکننده و ظرفی نقاشی و خطاطی است. اما آنچه مرقع های صفوی را متمایز می کند ساختار هماهنگ شده دو برگی هایی است که به صورت کل یکپارچه در آمده است. محتوی مرقع ها، تاریخ هنر را به صورت بصری نمایان می سازد و در قالب تقليد، تکرار آثار و هم چنین چیدمان آثار هنری اخذ شده از سایر کشورها است که بعضاً توسط هنرمندان درباری دوباره سازی و کپی برداری شده است. مرقع های صفوی زمینه فرهنگی و مورد پسند دوران خود را نمایان می سازند (ibid, 309).

جنبه پر اهمیت دیگر مرقع های صفوی، اضافه شدن پیشگفتار یا دیباچه به آنهاست (آذند، ۱۲۲، ۱۳۸۵). دیباچه و مرقع با یکدیگر اشتراك مساعی دارند و همیگر را تکمیل می کنند. رابطه تصویر و واژه در دیباچه مرقع ها، تحلیل بصری از طریق استناد دو طرفه است. مقدمه های مرقع های صفوی تاریخ هنر مکتوبی است که به فرآیند جمع آوری مرقع و تاریخ نگاری زندگی هنرمندان و سازندگان آن به زبان زیبا و استعاری به طور مستقیم و در لفافه اشاره دارد (ibid, 310). از نمونه های شاخص مرقع های صفوی با جنبه تاریخی، مرقع "بهرام میرزا" است. مقدمه این مرقع که توسط "دوسن محمد هروی" در سال ۹۵۱ ه.ق نگاشته شده است نمونه کامل ارتباط دیباچه و مرقع را نمایان می سازد و آثار هماهنگ شده درون آن تکرار و تقليد و سیر تکامل هنری را به صورت "تاریخ بصری هنر" به نمایش در می آورد (حبيبي، همان، ۵۷۹). در همین ارتباط مرقع های "شاه طهماسب"، "امير غريب بيگ" و "امير حسين بيگ" هم از مرقع هایی هستند که در زمینه فرهنگی مشترک، ساخته شده اند (ibid, 312). ناگفته نماند که در این دوران مرقع سازی به خارج از مزه های ایران هند و ترکیه عثمانی نیز گسترش می یابد و به شکوفایی می رسد.

مرقع سازی در دوران متاخر صفوی در کل دچار رکود شد و مرقع هایی به شکوه مندی مرقع های شاه طهماسب از فعالیت های فرهنگی، پس از رکود حمایت های انتهايی حکومت وی قدری متفاوت شد و هنرمندان پراکنده شدند و با به سلطنت نشستن شاه اسماعيل دوم هنرمندان جذب پایتخت او در قزوین شدند (حسيني راد، ۱۳۸۴)، (ibid, 24) و مرقعي برای شاه اسماعيل دوم در سال ۹۸۴ ه.ق. ترتیب



تصویر ۲- قطعه مركب از تصاویر پرنگان- مرقع ۱۶۴۳- دوره قاجار- محفوظ در کتابخانه کاخ گلستان.

مالذ: (شيرین ملک اسماعيلي، عکس از اصل نسخه)

مرقع در طول تاریخ به علت جا به جایی و پراکنده شدن مرقع هادر نواحی مختلف و قطعه قطعه شدن آنها، توسعه سودجویان و افرادی بوده است که از کارکرد مرقع ها اطلاع نداشته اند.

نوع دوم "مرقع بسته" است که منسجم و هماهنگ است و ساختار آن ثابت بوده و بدون تغییر، طبق یک روش واحد شکل گرفته و در طول تاریخ کمتر دستخوش تغییرات شده و به همان شکل اولیه به دست مارسیده است.

— اولین مرقع ها، متعلق به دربار تیموری مربوط به دوره سلطنت شاه رخ (۸۰-۸۷ ه.ق) در هرات است. این مرقع ها بدون مقدمه بوده و اوراق آنها در طول زمان پراکنده شده و گاه در مرقع های دیگر ادغام گردیده است (ibid, 2).

نمونه این مرقع ها مرقع شماره ۱۴۲۲ در کتابخانه استانبول است که از نسخ مهم مکتب هرات است و در دوران صفوی از طرف شاه اسماعيل به سلطان مراد ثالث اهدا شده است (حبيبي، ۱۳۲۵).

دسته دیگر مرقع های تیموری، با محیط اجتماعی و فرهنگی ترکمان، در غرب ایران در ارتباط است و در دوران یعقوب بیگ جمع آوری شده است. این مرقع ها نیز دارای حرکات درونی در میان ترتیب دورقی هایشان است و به عنوان مرقع های باز شناخته می شوند (همان، ۵۶۳ و ۵۶۴).

در دوران تیموری مرقع های دیگری نیز، به صورت چنگ جمع آوری شدند که شامل نمونه های اعجاب انگیز خطاطی و نقاشی و نسب نامه و مطالب مختلف دوره تیموری و سلسله های هم دوره اش در سرزمین های دیگر است و به صورت فشرده و تلخیص شده است (ibid, 24). از نمونه های بارز این مرقع ها، "مرقع بایسنقر"

مهارت و چیرگی را از بهره‌گیری از مواریت گذشته و پرورش آن در قلمرو کارگاه‌هایشان به دست آوردند" (آژند، ۱۳۸۴، ۹-۶). از تمنوه مرقع‌های تصویردار این دوره می‌توان به مرقع شماره ۱۵۳۵ محفوظ در کتابخانه کاخ گلستان که مرقع خط و نقاشی است، اشاره کرد. آثار این مرقع سبک "فرنگی سازی" که از اواخر صفوی وارد نقاشی ایران شد را نشان می‌دهد (آتابای، ۱۳۲۷، ۳۰۶).

مرقع دیگر زنده مرقع شماره ۱۶۳۷ محفوظ در کتابخانه کاخ گلستان به تاریخ ۱۲۰۱ هـ. است و آثار محمد باقر، محمدعلی بیگ نقاشی و محمد رضا در آن است و دیگر مرقع شماره ۱۶۲۸ محفوظ در کتابخانه کاخ گلستان است که آثار آقادادق را در خود دارد (همان، ۳۱۲). مضامین و اسلوب نقاشی در این مرقع ها مقدمه‌ای بر مرقع‌های دوران قاجار است. در مرقع‌های دوران زنده نسبت به دوران قبل، کم شدن تزئینات و ساده شدن حاشیه‌ها و جدول کشی‌ها به چشم می‌آید.

### ۳- مرقع سازی در دوران قاجار

ایل قاجار ترکانی در خدمت صفویان بودند که در اوایل سده سیزدهم بر ویرانه‌های قلمرو کریم خان زند به قدرت رسیدند. آقامحمدخان در سال ۱۲۱۰ هـ. در تهران رسماً جلوس و تاجگذاری نمود (بامداد، ۱۲۶۲، ۲۵۲). در این دروان قدرت سیاسی مستحکم بود، دستگاه اداری متمرکز و نسبتاً کارآمد و دستگاه دیوانی برقرار و همه دستاورده جنگ و ستیزهای آقامحمدخان بود. از نظر اقتصادی با وجود تروتمند بودن دربار در دوره آقامحمدخان، تجارت در ایران پسیار تنزل کرد و راه بازرگانی ایران با کشورهای دیگر بسته شد (مستوفی، ۱۳۷۷، ۱۴).

قبایل قاجار به صورت وفاداران به هنگامه قدرت رسیدن صفویه به آنها خدمت کرده بودند، آنها خود را به مثابه وارثان واقعی صفویه می‌شمردند و می‌کوشیدند وابستگی خود را به این سلسله مورد تاکید قرار دهند (المانئی، ۱۳۷۸، ۵۴۷)، در نتیجه در دوران کوتاه سلطنت آقامحمدخان اولویت برنامه‌های دربار، با مرمت و بازسازی آثار صفوی و نقاشی‌های دیواری نزدیک به شیوه صفوی در اماكن صفوی و بناهای جدید بود. از این رو نقاشان دربار، که تا چندی پیش در خدمت پادشاه زند بودند در جهت خلق پیکر نگاری‌های بزرگ به فعالیت پرداختند (Diba, 1998, 33-34).

سفرارش هنرها وابسته به کتاب و مرقع سازی در دوران سلطنت آقامحمدخان چندان چشم گیر نبود و اولین پادشاه قاجار که بیشتر وقت خود را صرف لشگرکشی و سرکوب مخالفان می‌نمود، در دوران سلطنتش مجال چندانی برای حمایت از کارگاه‌های سلطنتی نیافت.

در منابع مکتوبی که مورد بررسی قرار گرفت گزارشی از سفارش مرقعی خاص تحت نظارت دربار آقامحمدخان موجود نبود، همچنین در مقدمه و دیباچه‌های مرقع‌هایی که آثار هنرمندان اولی قاجار را در خود دارد، هیچ مرقعی به آقامحمدخان پیشکش نشده

دادند. این مرقع به شماره ۲۱۳۸ در خزینه اوقاف توپقاپی استانبول نگهداری می‌شود و شامل آثار تیموری و صفوی است و سیک آثار آن در ادامه سنت نگارگری‌های پیشین است (حبیبی، همان، ۵۷۶).

پس از مدت کوتاه سلطنت شاه اسماعیل دوم و دوران حکومت برادر نایینیش محمد خدابنده، به دلیل وجود نایسamanی‌های داخلی و خارجی، کارگاه‌های مصورسازی مجددًا از رونق افتاد (حسینی راد، همان، ۲۸). با به قدرت رسیدن شاه عباس و انتقال پایتخت به اصفهان شاهد حرکت‌های جدید در نگارگری و مرقع‌سازی هستیم (آژند، ۱۳۸۵، ۲۸).

در این دوره به دلیل هزینه سنگین کتاب آرایی، نقاشی به صورت رقعه‌های مصور گسترش یافت. این حرکت، سبب پیدایش حامیان دیگری از میان تجار و متمولین شد و رقعه‌سازی با هزینه‌های مختصر رایج گردید (همان‌جا). حمایت از مرقع‌سازی هم از انحصار دربار خارج شد و دامنه وسیع تری ادامه یافت (ibid, 324).

"وجه مشخصه مرقع‌های این دوره دو برگی‌های "مركب" است و به طور معمول ترکیبی از تمنوه‌های خطاطی، نقاشی و طراحی، الگوهای تزئینی و نشان‌ها" است. کل ترکیب آنها درون یک قاب آراسته با حاشیه تذهیب شده قرار می‌گیرد. به طور مشهود در مرقعه‌های ساخته شده در زمان شاه عباس اول، ابتکار دو تصویر متقابله و آینه‌وار، با تناوب دو ورقی نقاشی و دو ورقی خطاطی، الگوی تزئینی است که به نظر الگوی اقتباسی از مرقع‌های زمان جهانگیر (گورکانیان‌هند) است. این الگو در نیمه قرن یازدهم در ایران نیز پذیرفته شد (Adamova, 2000, 19).

— هنر دوره افساریه ادامه مسیر هنر اواخر دوران صفوی و مقدمه‌ای بر شکل‌گیری هنر دوران زند و قاجار است. از مرقع‌های دوران افسار می‌توان به مرقعی اشاره کرد که در اوج حکومت نادر شاه تنظیم شده و چند سال پس از سقوط افساریه تکمیل گشته است. این مرقع در بردارنده آثار "علی اشرف" و "محمدعلی" است و از نظر تاریخ گذاری و هویت نقاشان دوره افساریه قابل توجه است . جلد لاکی این مرقع با طرح گل و مرغ تاریخ ۱۵۵ هـ. را دارد (آژند، ۱۳۸۴، ۸۶).

در این دوره به جز شخص شاه، حامیان دیگری نیز برای مرقع‌سازی وجود داشته است. یکی از این هنرپروران مهم "میرزا مهدی خان استرآبادی"، منشی و موخر دربار نادر است که برای او چندین مرقع فراهم شد.

از مرقع‌های دیگر متعلق به دوره افساریه می‌توان به مرقع موجود در نگارخانه هنری والترز به شماره ۷۷۱ و مرقع محفوظ در موزه متروپولیتن به مشاره ۱۷۱ و دو مرقع دیگر در سن پطرز بورگ (انستیتوی شرقی آکادمی علوم، درن ۱۸۱ و آلبوم درن ۴۸۹ کتابخانه عمومی) اشاره کرد (همان، ۸۶).

— مرقع‌های دوران زنده زمینه زمینه مشابهی با مرقع‌های اولیه دوره قاجار دارند. "از نظر سبک‌شناسی در این دوره شیوه فرنگی سازی ادامه یافت و خصوصیات نقاشی فرنگی را با نقشبندهای تزئینی و زیبائی‌شناسی ایرانی در هم تبیین. نقاشان دوره زنده در قیاس با نقاشان اواخر دوره صفوی ماهرتر و چیره دست‌تر بودند و این



تصویر ۳- تصویر مرد جوان- مرقع ۱۶۴۳ - دوره قاجار  
محفوظ در کتابخانه کاخ گلستان.

ماخذ: (شیرین ملک اسماعیلی، عکس از اصل نسخه)

است و به شیوه آبرنگ اجرا شده است (آتابای، ۱۳۵۲، ۲۵۹). آثار مرقع های دوره دو پادشاه اول قاجار کلاً، تکرار و الگوبرداری های پی در پی از نوعی تیپ سازی در چهره پردازی ها و طراحی ساده شده از الگوهای رایج ادوار پیشین است، که توسط هنرمندان بر جسته دربار زند و قاجار ابداع شده بود و توسط نظام استاد شاگردی به هنرمندان بعدی انتقال پیدا کرده بود. البته در این بین اساتید هنر تغییرات جزئی در ساختار کلی آثار به وجود آورده و شیوه شخصی برای خود ابداع کرده و لی از چارچوب سنت آثار قاجار فراتر نرفتند. نمونه آن، مرقع خط و نقاشی شماره ۱۵۳۰ در فهرست مرقعت کتابخانه سلطنتی است، که آثار لطفعلی شیرازی به تاریخ ۱۲۷۶ هجری در بردارد. موضوع تصاویر آن گل زنبق و یاس بنفش به شیوه آبرنگ است (همان، ۲۶۸).

به این ترتیب سنت نقاشی این دوره در میان مرقوع ها با جمع آوری الگوهای برگزیده و همچنین آثار اخذ شده از هنرهای وارداتی به کارگاه های دربار، در مرقوع ها حفظ شد (تصویر ۴).



تصویر ۴- تصویر مرد اروپایی محفوظ در کتابخانه کاخ گلستان.  
مرقع ۱۶۴۳ - دوره قاجار -

ماخذ: (شیرین ملک اسماعیلی، عکس از اصل نسخه)

است، از این رو انتساب مرقوع ها در دوره او قطعی نیست چرا که هنرمندان دربار او از دوران زند تا دوران سلطنت فتحعلیشاه فعالیت هنری داشتند و نمی توان مرقوع هارا به صرف وجود آثاری هم زمان با سلطنت آقا محمدخان به دربار او منسوب کرد.

### ۳-۱- مرقع سازی دوران فتحعلیشاه قاجار

سلطنت فتحعلیشاه در حالی آغاز شد که از آقامحمدخان کشوری به نسبت آرام و پایدار به ارث رسیده بود، خزانه ای او مملو از جواهرات غارت شده توسط نادرشاه از هند بود، علاوه بر آن او معماران، نقاشان، صنعتگران، شاعران، نظامیان و مردان سیاسی را که آشنا با دربار صفویه و زندیه و تاریخ ایران بودند، در اختیار داشت. دوران سلطنت او از جنبه هنری، از طریق تحکیم ابزار سلطه و قدرت و صورت بندی نوعی زبان شاعرانه و تصویری برای ستایش دستاوردهای سلطنتی مشخص می گردد. از نظر سیاسی در دوران او، ایران عرصه دست اندازی بیگانگان شد. انگلستان، فرانسه و روسیه هر کدام در جهت منافع خود به ایران نزدیک شدند و با هم به رقابت پرداختند (شمیم، ۱۲۷۹، ۵۲).

حضور و رفت و آمد خارجی ها به دربار ایران به تبادل فرهنگ و هنر نیز انجامید و سبب رد و بدل شدن ایده هایی میان هنرمندان شد. چرا که طبق رسم آن دوران برای اعلام دوستی و برقراری ارتباط سیاسی، هدایای رنگارنگ بین دربار ایران و دول بیگانه رد و بدل می شد (دوكورتیزبوئه، ۱۳۶۵، ۲۹۲).

اهداف سیاسی دربار و علایق شخصی فتحعلیشاه به عنوان حامی هنرها نقشی تعیین کننده در رونق هنرها داشت. از این رو پیکرنگاری درباری در اولویت سفارش های دربار قرار گرفت، چرا که بهترین وسیله تبلیغی برای اثبات و نمایش قدرت و جلال دربار فتحعلیشاه پیکرنگاری هایی بزرگ و پر تجمل بود. هنرها دیگر چون کتاب آرایی و مرقع سازی نیز در مرتبه پایین تری از اهمیت قرار گرفت. مرقع های دوران فتحعلیشاه نیز همچون دوران آقامحمدخان از طریق تاریخ آثار و همچنین دوره فعالیت هنرمندان سازنده مرقع شناسایی می شود. موضوعات به تصویر در آمده در مرقوع های مصور، برگرفته از مضامین ادبی و مذهبی و تکرار و ادامه راه دوره زندیه است. در این دوره نقاشی های گل و مرغ برای مرقع ها و همچنین فروش آن به سیاحان خارجی رونق گرفت (ibid، 35).

صحنه جلوس شاهان قاجار و شاهان پیشین و زوج های عاشق، زن و مرد جوان به تنها، چهره دراویش و نقش گرفت و گیر از موضوع های رایج این دوران است. آثار مرقع های مصور این دوره بیشتر به شیوه آب مرکب و آب رنگ است که تقریباً، در دوره زندیه چارچوب ساختاری آن تکمیل شده و از مدت ها پیش به فرنگی سازی مشهور شده بود (تصویر ۳).

از نمونه های این مرقع ها، مرقع خط و نقاشی شماره ۱۴۷۳ در فهرست مرقعت کتابخانه سلطنتی است، که دارای ۲۰ قطعه خط و ۲۰ قطعه نقاشی، از آثار مهرعلی با رقم و تاریخ ۱۲۱۲ هجری و آثاری به شیوه آقا صادق است. موضوع تصاویر آن سلاطین قاجار، افسار، زند، صفوی، کیانی و مجلس درس سلطان سلیم و پسرش با عرفی

تصویر ۴- تصویر مرد اروپایی محفوظ در کتابخانه کاخ گلستان.  
مرقع ۱۶۴۳ - دوره قاجار -

ماخذ: (شیرین ملک اسماعیلی، عکس از اصل نسخه)

### ۳-۳- مرقع سازی دوران ناصرالدین شاه قاجار

"ناصرالدین شاه نخستین شاه ایران بود که از اروپا سه بار دیدن کرد و این سفرها موجبات بسط و نوآوری ها و فرنگی سازی زیادی را در ایران فراهم آورد" (آژند، ۱۲۸۵، ۷). ناصرالدین شاه در کل از حامیان هنر نقاشی بود و خود نیز نقاشی می کرد و به خطاطی نیز می پرداخت. دوران او، دوره احیای هنرهای تجسمی بود و با حمایت شاه شیوه خاصی از شبیه سازی (چهره نگاری) با تأکید بر پیکر انسانی شکل نهایی خود را پیدا کرد و هنرها به وسعت از تاثیرات اروپایی برخوردار شد؛ "ابوالحسن غفاری" نقاش بشاشی او، سبک واقع گرای وارد نقاشی ایران کرد و عکاسی را "ژول ریشار" <sup>۱۱</sup> فرانسوی در ایران رواج داد. در این دوره لیتوگرافی رسماً راه افتاد و در روزنامه های دولتی به کار گرفته شد (همان جا).

با تشویق ناصر الدین شاه نخستین "نقاشخانه" دولتی برای آموزش نقاشی راه افتاد و بعدها در "دارالفنون" شکل رسمی پیدا کردو نقاشان با اسلوب کاملًا ناتورالیستی به کار پرداختند (همان، ۸). در این دوره تا قبل از ورود عکاسی و چاپ، هنرها مربوط به کتاب به شدت از طرف دربار حمایت می شد و ساخت کتب خطی مصور و مرقع های خط و نقاشی رونقی دوباره گرفت (همان، ۷۷). تنوع جدید در سفارش حامیان و ظهور هنرهای جدید سبب گسترش یافتن عناصر درون مرقع و کارکردها و اهداف جدید در مرقع سازی شد. قطعه های چاپ لیتوگرافی و عکس به مرقع ها به عنوان رسانه نو هنرها نبود و روش تبلیغی فتحعلی شاه را که براساس پیکرنگاری های پی درپی و پرتجمل از خود بود، ادامه نداد. او بیشتر نقاشی روی اشیاء لاکی را حمایت نمود (پاکیان، ۱۳۷۶، ۴۹).

محمد شاه تمایل به عرقان و تصوف داشت (معلم حبیب آبادی، ۱۲۵۲، ۷۴۰) و به واسطه علیل و میریض بودنش، چندان در بند حمایت هنرها نبود و روش تبلیغی فتحعلی شاه را که دربار ایران با مشاهده این آثار از آنها متأثر می شوند و به اقتباس از آنها می پردازند. از جمله این نقاشان پرنس الکسی سولتیکف <sup>۷</sup> (سالتیکف، ۱۲۸۱، ۸۴)، پاسکال کست <sup>۸</sup>، اوژن فلاندن <sup>۹</sup> و ف. کلمباری است (تورتن، ۱۳۷۶، ۱۵).

ناصرالدین شاه به عنوان بزرگترین حامی، نقش مهمی در تحولات مرقع سازی ایفا کرد. تمایل او به مستندنگاری و تاریخ نگاری تصویری سبب پیدایش مرقع هایی شد که از نظر موضوعی و کارکرد و اهداف، تازگی داشتند، همچنین تمایل او به شرح نویسی در پای قطعه ها سبب تکمیل "کارکرد گزارشی" برخی مرقع ها شد.

نمونه کارکرد هدفمند در مرقع ها با جنبه رویداد نگاری در "مرقع شکارگاه" و مرقع شماره ۱۶۵۳ محفوظ در کاخ گلستان مشهود است. در مرقع شکارگاه به شماره ۱۶۵۰ در فهرست مرقعات کتابخانه سلطنتی، ۳۹ قطعه نقاشی آبرنگ از صحنه های شکار ناصرالدین شاه قاجار در تهران و مازندران گرد آوری شده است. قطعه ها توسط "صنیع الملک" طراحی شده و استاد "بهرام اصفهانی" آنها را رنگ آمیزی نموده است و در زیر هر قطعه شرحی در مورد مکان و تاریخ نقاشی نوشته شده است (همان، ۳۷۹) (تصویر ۵).

در برخی مرقع های این دوران آثار آبرنگ و چاپ اخذ شده از هنرمندان خارجی در کنار کپی های هنرمندان ایرانی، تحت نفوذ سنت نقاشی قاجاری به چشم می خورد که نمونه آن، در مرقع خط و نقاشی شماره ۱۶۳۶ در فهرست مرقعات کتابخانه سلطنتی است و آثار سید میرزا، عبدالصمد، احمد تبریزی و حسینعلی را در بردارد. موضوع قطعات این مرقع مردجوان، زن جوان، اساطیر یونان، سواروس و گل و بته است. این مرقع آثار هنرمندان گمنام غیر ایرانی، چون تصویر پیر مرد روس و تصویر بولوکوک سردار روسی را نیز در خود دارد. شیوه اجرای آثار این مرقع آبرنگ و آب مرکب است (همان، ۲۸۵).

در مرقع های این دوره در ادامه روند ساده شدن و کم کار شدن آثار و مرقع های از انتهای صفویه آغاز شد، شاهد کم شدن تزئینات در حاشیه قطعات نیز هستیم.

### ۳-۴- مرقع سازی دوران محمد شاه قاجار

دوره سلطنت محمد شاه دوره انتقالی بود، به خصوص برای ظهور موقتی گرایش های جدید که می توانست در دوره سلطنت بعدی (ناصرالدین شاه) به بار نشیند. در این دوره هنر بیشتر تحکیم شد تا به تکامل برسد (اسکارچیا، ۱۳۷۶، ۴۹).

محمد شاه تمایل به عرقان و تصوف داشت (معلم حبیب آبادی، ۱۲۵۲، ۷۴۰) و به واسطه علیل و میریض بودنش، چندان در بند حمایت هنرها نبود و روش تبلیغی فتحعلی شاه را که براساس پیکرنگاری های پی درپی و پرتجمل از خود بود، ادامه نداد. او بیشتر نقاشی روی اشیاء لاکی را حمایت نمود (پاکیان، ۱۳۷۶، ۱۵).

در دوران محمد شاه، ایران عرصه دست اندازی بیگانگان شد و از نکات مهم تاثیرگذار در هنر این دوره حضور تعدادی از نقاشان آماتور و حرفه ای اروپایی در ایران است که به تصویر برداری و نقاشی از جامعه ایرانی و شاه و درباریان می پردازند. هنرمندان دربار ایران با مشاهده این آثار از آنها متأثر می شوند و به اقتباس از آنها می پردازند. از جمله این نقاشان پرنس الکسی سولتیکف <sup>۷</sup> (سالتیکف، ۱۲۸۱، ۸۴)، پاسکال کست <sup>۸</sup>، اوژن فلاندن <sup>۹</sup> و ف. کلمباری است (تورتن، ۱۳۷۶، ۱۵).

البته ناگفته نماند که ترجمه و کتاب آرایی هزار و یک شب را محمد شاه سفارش داد، ولی در زمان او به نتیجه قرسید و همچنین او به عنوان حامی هنر، با فرستادن ابوالحسن غفاری به اروپا برای تحصیل لیتوگرافی، سرنوشت نقاشی ایران را متحول ساخت.

مرقع سازی در دربار محمد شاه در ادامه راه گذشته است. برای مثال مرقع خط و نقاشی به شماره ۱۵۲۸ در فهرست مرقعات کتابخانه سلطنتی، با آثاری از میرزا هادی شیرازی و آقازمان، از نمونه مرقع هایی است که در دوره محمد شاه تنظیم شده است. تصاویر این مرقع چهره پردازی از محمد شاه، فتحعلی شاه، تصاویر مسیحی، گل و بوته و شکارچیان سوار بر اسب و فیل است، که با شیوه سیاه قلم و آب رنگ اجرا شده است (آتابای، همان، ۲۷۶).

تاریخ نگاشته شده است (همان، ۲۷۶).

در این دو مرقع به نظر می‌رسد، جنبه مستند نگاری و ثبت خاطرات بیش از کیفیت قطعات و پرداخت جزئیات تصاویر اهمیت دارد. اهداف این مرقع‌هادر آلبوم‌های عکس در انتهای دوران سلطنت ناصرالدین شاه ادامه می‌یابد.

زمینه دیگری که در مرقع‌های این دوره بسیار پراهمیت است چهره نگاری از رجال درباری و افراد گمنام با تیپ‌های گوناگون است که با نگرشی جامعه شناسانه همراه است و تغییر و تحولات چهره پردازی را نشان می‌دهد و سبب شکل‌گیری مرقع‌های خاصی نیز شده است. از جمله این مرقع‌ها می‌توان به "موقع اصناف" محفوظ در کاخ گلستان اشاره کرد که مردم عادی جامعه دوران ناصری را به تصویر کشیده است (همان، ۲۷۸) (تصویر ۴).

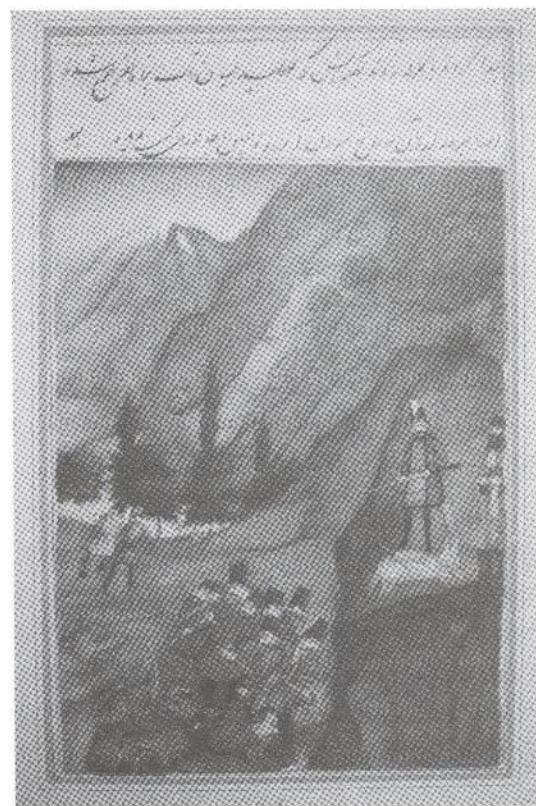
مرقع نقاشی نقطه چین به شماره ۱۶۷۰ در فهرست کتابخانه سلطنتی نیز نمونه دیگری است که تلفیقی از کارکرد گزارشی در قطعات مرقع و همچنین مستند ساختن چهره افراد گمنام را ارایه می‌نماید. این مرقع در سال ۱۳۰۶ هـ، برای ناصرالدین شاه تنظیم شده و تصاویر آن بخش‌ها و روستاهای کرمانشاه و شبیه‌پردازی از شیخ جابر، حاجی حسین مکارمی، کربلایی یوسف و سیدحسن کوزه فروش است و در زیر همه قطعات با خط نستعلیق شرحی در مورد مکان یا کسب و پشیه افراد آمده است (همان، ۳۹۸).

مرقع‌های دیگری در این دوره جمع آوری شد که آثار آنها از یک نقاش واحد است. چون "مرقع در اویش" که مجموعه آثار "اسماعیل جلایر" را در خود دارد (همان، ۳۸۶) و مرقع شماره ۱۶۴۷ که تصویر شبیه‌سازی نه تن از علماء و روحانیون در آن است و نقاش آن گمنام است (همان، ۳۸۱). البته این دو مرقع اهمیت یافتن شخصیت علماء شیعه و صوفیان را نشان می‌دهد که در دوره ناصری اهمیت اجتماعی بیشتری می‌یابند.

دسته دیگر از مرقع‌ها، در پی تعامل درباریان و شاه به جمع آوری آثار هنری و خط و نقاشی‌هایی که مشق کرده‌اند، پدید آمد. از نمونه‌های این دسته مرقع‌ها که جنبه شخصی آن برای سفارش دهنده بر کیفیت هنری آثار برتری می‌یابد، مرقع‌های شماره ۱۶۶۵ و ۱۶۷۱ از آثار ناصرالدین شاه است، که تحت عنوان "مرقع مشق نقاشی ناصرالدین شاهی" معروفی شده است و در کاخ گلستان محفوظ است و مربوط به زمان ولی‌عهدیش در سال ۱۲۶۲ و ۱۲۶۳ هـ. است. آثار ناصرالدین شاه نمایانگر موضوع‌های مورد علاقه اوست که ریشه‌های سفارش مرقع‌ها را نیز نمایان می‌سازد. صورت بعضی از مستخدمین دربار، بعضی از شاهزادگان قاجار، دورنما، اینیه و مناظر شکار موضوع آثار این مرقع‌ها است (همان، ۳۶۹، ۳۷۰ و ۳۹۶).

## ۴- ظهور مرقع عکاسی در دوران ناصرالدین شاه

عکس و عکاسی از سال ۱۲۶۰ به ایران دوره قاجار وارد شد. در دربار ایران ناصرالدین شاه از سال ۱۲۷۵ هـ تا ۱۲۷۵ کارلهیان به فراغیری عکاسی پرداخت (طهماسب پور، ۱۳۸۱، ۵۷). ورود



تصویر ۵- مرقع شکارگاه، شماره ۱۶۵۰- دوره قاجار - محفوظ

در کتابخانه کاخ گلستان.

ماخذ: (فهرست مرقعات کتابخانه سلطنتی)



تصویر ۶- قطعه پنج از مرقع اصناف : مشهدی محسن اتوکش سرمسجد

میرزا موسی- دوره قاجار - محفوظ در کتابخانه کاخ گلستان.

ماخذ: (مرقع اصناف عهد قاجار، سعید انواری)

مرقع شماره ۱۶۵۳ در فهرست مرقعات سلطنتی نیز کارکردی مشابه مرقع شکارگاه دارد. این مرقع شامل ۲۲ قطعه نقاشی آب رنگ است که در تاریخ ۱۲۹۶ هـ، تنظیم شده است. قطعات این مرقع در بردارنده مناظر اردوی کیوان شکوه، نقشه عمارت شهرستانک، آبشار، کوهستان، ایالات، دهات و شهرستان‌هایی است که ناصرالدین شاه قاجار به عنوان تفریح، گردش و شکار یا بازدید با آنها برخورد داشته است و در ذیل هر تصویر شرح مختصری از آن مکان با ذکر



تصویر ۷- والی خان که در سمت راست نشسته است  
دوره قاجار - محفوظ در آلبوم خانه کاخ گلستان  
ماخذ: کاخ گلستان (آلبوم خانه)



تصویر ۸- صورت والی خان در مرقع داوری- دوره قاجار  
محفوظ در کتابخانه کاخ گلستان  
ماخذ: (شیرین ملک اسماعیلی، عکس از اصل نسخه)

است که از رویدادهای مهم و گوناگون تهیه شده است. این گونه رویدادها مشتمل بر عکس‌هایی از سفرهای ناصرالدین شاه به فرنگ، جشن‌ها و مراسم سلام رسمی به مناسبت اعیاد ملی و مذهبی، میهمانی‌های بزرگ، مراسم اسبدوانی، مراسم رژه نیروهای نظامی از برابر شاه و دیدارهای سالیانه شاه از مردم است (طهماسب پور، همان، ۱۰۲).

این گزارش‌ها در گذشته در دیوارنگاری‌ها، پیکر نگاری‌ها، تصویرسازی کتب و مرقع‌های نقاشی جای داشت. مرقع شکارگاه به شماره ۱۶۵۰ و مرقع شماره ۱۶۵۳ که در ذیل هر تصویر آن شرح مختصری از آن مکان با ذکر تاریخ نگاشته شده است از نمونه‌های این حرکت است. مرقع‌های دیگری از این قبیل می‌توان یافت که ساخت آنها بعد از ظهور عکاسی به جای نقاشان درباری به عکاسان همایونی سپرده شده است و ما شاهد ثبت تاریخ و شرح توییسی به همان شیوه در آلبوم‌های عکس تهیه شده از این دسته هستیم (آتابای، همان، ۳۷۶-۳۷۹). آخرین گونه از گزارش‌های تصویری، در عکسبرداری از مشاغل و حرفه‌های گوناگون صورت گرفته است و

عکاسی سبب ایجاد تغییر و تحول در هنر نقاشی و در دامنه‌ای وسیع تربه چالش کشیدن آثار عکاسی در زمینه مرقع سازی شد. اعتماد السلطنه در سال ۱۳۰۳ می‌نویسد: "از وقتی که عکس ظهور یافته به صنعت تصویر خدمتی خطیر کرده، دورنماسازی و شبیه کشی و وانمودن سایه روشند و به کار بردن قانون تناسب این فن، همه از عکس تأهل یافته و تکمیل پذیرفت" (فلور، ۱۳۸۱، ۲۶). "اعتماد السلطنه در کتاب خود "اکسیر التواریخ" به سال ۱۲۶۰ می‌نویسد، که فن جدید التأسیس عکاسی " نوعی از نقاشی " است و حتی از این زمان به بعد واژه عکس که از فنون نقاشی معمول بعد از دوره صفویان است، جای فتوگرافی به کار رفت (همان جا). در نقاشی، چهره نگاری شدیداً وابسته به عکاسی شد و اساساً مدت زمان نشستن افراد مدل در برایر نقاش کاهش پیدا کرد. "شهریار عدل و یحیی ذکار در سال ۱۹۸۳ در یک بررسی اعلام کردند که بیشتر تک‌چهره‌های او اخر سده نوزدهم از روی عکس‌های داگروتیپ صورت گرفته است" (همان، ۱۱۲).

چیزی نگذشت که نخبگان حاکم قاجار دریافتند که تک‌چهره‌های چاپی و عکس‌های رجال درباری و اشراف همان تأثیری را دارند که پیشتر نقاشی‌های تمام قد داشتند. ناصرالدین شاه که در گذشته آثار نقاشی خود را به مرقع سازان می‌سپرد تا از آن مرقع‌هایی چون مرقع شماره ۱۶۶۶ و ۱۶۶۵ تهیه کنند، یه عکاسی پرداخت و میل به ساختن مرقع‌هایی برای حفظ هنر جدیدش پیدا کرد.

"در این دوره ما شاهد گزارش‌های تصویری هستیم که در قبل از ظهور عکاسی توسط نقاشان انجام می‌پذیرفت.

"یک گونه از گزارش‌های تصویری در زمان ناصرالدین شاه، به عکس‌های اختصاص دارد که در آن، شخص یا اشخاص مورد عکسبرداری قرار گرفته و سپس با شرح مختصر یا مفصلی به معرفی نام، سمت شغلی و یا نسبت‌های فamilی آنها با خانواده سلطنتی پرداخته شده است.

"این آلبوم‌ها، نمونه‌های جالبی از اولین بایگانی‌های تصویری به عنوان سوابق اداری از کارکنان و کارگزاران حکومتی در ایران به شمار می‌آیند.

"در آلبوم دیگری، عکس‌هایی از مستوفیان و رجال، به صورت تمام قد موجود است که ضمن معرفی اشخاص و مناصب آنها، شامل آخرين وضعیت و موقعیت شغلی و مرتبه افراد در همان زمان بوده است. در میان آلبوم‌های کاخ گلستان، آلبوم دیگری با عنوان "کتابچه عکس اداره وزارت جلیله لشکر" موجود است که در آن عکس‌هایی به صورت تمام قد، از کارکنان و صاحب منصبان وزارت لشکر با زیرنویس نام و منصب هر شخص دیده می‌شود" (طهماسب‌پور، ۱۳۸۱، ۸۵-۸۹) (تصویر ۷ و ۸).

این حرکت آغاز جایگزینی آلبوم‌های عکس به جای مرقع‌هایی است که در آن طراحی و نقاشی از افراد صورت می‌گرفت. مرقع داوری (آتابای، همان، ۲۸۷) و مرقع نقاشی به شماره ۱۴۴۷ که تصویر نه تن از علماء و روحانیون را دربردارد از نمونه‌های پیشین این کارکرد است (همان، ۳۸۸).

از دیگر گزارش‌های تصویری در مرقع‌های عکاسی، عکس‌هایی

خطهایی به رنگ طلایی، مشکی یا قهوه‌ای کشیده و یا با طرح‌های بسیار ساده‌ای از گل و بوته و اسلامی تزیین می‌شد. شرح عنوان‌ین عکس‌ها، نام عکاس و مناسبت تقدیم آلبوم نیز، توسط یک خوشنویس در زیر عکس‌ها و در صفحه‌ی مقدمه‌ی آلبوم‌ها نوشته می‌شد. در برخی از این آلبوم‌ها نام خوشنویس نیز نوشته شده است" (همان، ۱۴۱).

"اندازه‌ی آلبوم‌ها نیز بر مبنای اندازه عکس‌هایی که در آن قرار می‌گرفته تعیین می‌شده است. تعدادی از آلبوم‌ها نیز بدون عطف و خارج از شکل کتاب سازی به صورت مرقع یک پارچه و تاشونده (آکاردئوتی) ساخته شده‌اند. جلد‌های این آلبوم‌ها ترکیبی از هنرهای ظرفیه ایرانی از جمله: چرم مشبك، سوخت، نقه کاری، مرصع کاری، معرق، خاتم سازی، سوزن دوزی و... می‌باشد" (همان، ۱۴۳).

از نکات قابل توجه در آلبوم‌های دوران قاجار، شکل‌های بسیار زیبا و چیدن و قرارگرفتن عکس‌های در صفحات است. در برخی آلبوم‌ها که تعداد عکس‌های هر صفحه زیاد است، شکل‌های بسیار زیبا و مطلوبی از نحوه‌ی چیدمان عکس در صفحه‌ها دیده می‌شود. این آلبوم‌ها را نیز می‌توان در ردیف نمونه‌های بسیار عالی از نظر صفحه‌آرایی به شمار آورد. در آنها می‌بینیم که تجربه هنرمندان و صحافان در ترتیب "قطعات مرکب" در مرقع‌ها چگونه به خدمت مدیریت صفحه‌های آلبوم‌ها عکس درآمد و این گونه "مرقع عکاسی" تحت عنوان فرنگی "آلبوم" جایگزین سفارش‌های "مرقع نقاشی" شد. در حقیقت ساختار مرقع و برخی کارکردهای قدیمی آن را آلبوم‌های عکس حفظ کردند و ادامه دادند ولی سنت جمع آوری "تاریخ مصور هنرها" چون نقاشی و خطاطی با ظهور این رسانه جدید تحت الشاعر قرار گرفت و به فراموشی سپرده شد. خوشنویسان به خطاطی شرح تصاویر و عنوان‌ین آلبوم‌های عکس سرگرم شدند و جدول‌کشان، مذهبان، جلدسازان و وصالان در فراهم آوردن نوع جدید مرقع حمایت شدند. صنعت چاپ نیز جایگاه جمیعت کثیری از هنرمندان نقاش و خطاط را به چالش کشید و هنرهای وابسته به کتاب را وارد مرحله جدیدی از جایگاه هنری نمود. به این ترتیب مرقسازی، سنت و عادت سفارش و جمع آوری نفائیس هنری در ساختاری واحد به فراموشی سپرده شد.

اغلب شامل صنعتگران کارگاه‌های کوچک، سازندگان صنایع دستی، کارگران ساختمانی و برخی افراد دارای مشاغل دولتی است. از نکات جالب توجه در این عکس‌ها، عکسبرداری برخی از این افراد با وسایل و ابزار کار، در عکاسخانه است" (طهماسب‌پور، همان، ۱۰۳).

این گزارش‌ها یادآور سفارش مرقع‌هایی چون "مرقع اصناف" و "مرقع نقاشی نقطه چین" است که با همان شیوه جامعه شناختی با ارائه شرح و گزارشی نسبتاً جامع از افراد صورت گرفته است و همچنین ابزار کار افراد در کنترشان نقاشی شده است.

## ۵- مرقع‌سازی در خدمت عکاسی و سر انجام آن

"در سال‌های آغازین حکومت ناصرالدین شاه، عکس‌های تهیه شده در دربار، به صورتی ناشیانه و ناهمانگ در آلبوم‌های سلطنتی چسبانیده شده است و به احتمال نزدیک به یقین، می‌توان چسباندن عکس‌های کار شاه یا زنان او دانست" (همان، ۱۳۹).

این گونه آلبوم‌ها اغلب همان‌هایی است که شاه با خط خود، بر عکس‌های آنها شرح می‌نوشت. آلبوم سازی در دربار، ادامه‌ی سنت مرقع‌سازی از آثار خوشنویسی و نقاشی بود که توسط صحافان، جلدسازان و سایر هنرمندان این رسته در صاحف خانه کاخ گلستان شکل نهایی خود را می‌یافته است.

"در دوره‌های بعد که عکاسی شکلی رسمی در دربار ناصرالدین شاه پیدا کرد و تهیه گزارش‌های تصویری از سفرها، تفریحات، مراسم و رجال درباری جزء وظایف "عکاسخانه مبارکه همایونی" و بعدها نیز "عکاسخانه دارالفنون" گردید، شکل و اسلوب تهیه آلبوم‌ها نیز از لحاظ ارائه تغییر یافت. بدین ترتیب، عکس‌هایی که مثلاً در سفر ییلاقی ناصرالدین شاه گرفته شده بود، پس از چاپ در عکاسخانه همایونی، برای قرار گرفتن در آلبوم و تقدیم به حضور شاه، به صحافخانه سلطنتی سپرده می‌شد. در آنجا پس از چسباندن عکس‌ها بر روی مقواهای ضخیم، در حاشیه عکس‌ها

### نتیجه

- قطعات نقاشی در دوره سه پادشاه اول اکثرًا با موضوع گل و مرغ، تک شاخه‌های پرشکوفه، نقش گرفت و گیر، نزاع حیوانات، پیکرگاری شاهان قاجار و دوران‌های قبل، تصویر دروایش و علماء، تصویر تک پیکر زنان و مردان جوان، زوج‌های عاشق و تکرار مضامین ادبی و مذهبی کهن رایج در ادوار پیشین است. در دوران ناصرالدین شاه سبک و روش نقاشی‌ها متتحول شد و اهداف مرقع‌ها گسترش یافت.

- طیف آثار محفوظ در مرقع‌های این دوره وسیع‌تر شد و سفارش‌دهندگان در کنار آثار برجسته هنری، اسناد، اوراق ارزشمند شخصی، چون نامه و مشق‌های هنری، نقشه‌جغرافیایی و شجره

با بررسی مرقع‌های دوران قاجار در می‌یابیم که مرقع‌های دوران سه پادشاه اول، از لحاظ ساختار کل مرقع و ساختار معمول قطعه‌ها ادامه شیوه سنتی دوران زند است و کارکرد مرقع‌سازی در جهت حفظ آثار برگزیده تولید شده در کارگاه‌ها و همچنین تاریخ نگاری به صورت تصویری از هنرها و جمع آوری الگو است.

- مرقع‌های دوره ابتدایی و میانه قاجار شامل آثار نقاشی، تذهیب، تشعیر، کاغذبری و خطاطی است که در دوران ناصری عکس و لیتوگرافی به آن افزوده شد و در انتهای دوره ناصری عکس‌ها جایگاه مرقع‌ها را تصاحب نمودند و مرقع عکاسی تحت عنوان آلبوم سازی شکل گرفت.

می شود که معمولاً عبارتی راجع به مکان تصویر شده یا فرد چهره پردازی شده است.

- در آغاز و انجام برخی از مرقع های این دوره متن کوتاهی درباره جمع آوری مرقع و اینکه از طرف کدام حامی و سفارش دهنده به چه کسی (شاه و رجال دربار) پیشکش شده، آمده است. این متن ها، کارکرد دیباچه ها را ادامه می دهند ولی به صورت بسیار کوتاه و گزارشی، آنکه از تکلف و تعارف های رایج در ادبیات زمان قاجار است که در مقایسه با مقدمه های مرقع های صفوی که شامل تاریخ نگاری و شرح احوال هنرمندان و چگونگی جمع آوری مرقع یوده است، نوشتاری با اطلاعات محتوایی کم است. در مرقع های بدون مقدمه و تقدیم نامه، مرقع ساز مطابق با سنت مرقع سازی، با توجه به قطعاتی که در دست داشته، انتخابی مناسب برای آغاز مرقع انجام می دهد و با آیات قرآنی، شعر یا نظمی در مدح شاه و یا شعر و نثر با مضمونی امیدبخش مرقع را آغاز کرده و با قطعاتی متناسب چون، قطعه خطاطی با مضماین پند آموز (مثل بی ارزشی مال دنیا یا محل گذر بودن دنیا) مرقع را به پایان می رساند.

- در انتهای سلطنت ناصرالدین شاه آلبوم های عکس جایگزین مرقع های نقاشی می شود. گزارش های تصویری: اعم از چهره پردازی های رجال، صفحه های سلام شاهی، گزارش های تصویری مسافرت ها، بازدیدها و شکارهای شاه که قبل از ظهور عکاسی توسط نقاشان انجام می پذیرفت در این دوره توسط عکاسی صورت گرفت. عکاسی مرقع سازی و صحف است. ترتیب قرار گرفتن قطعات در مرقع معمولاً از ارتباطی منطقی و زمانی برخوردار است و بر اساس تقدم و تأخر تاریچه آثار، به ترتیب الگوی استادان و سپس مشق های شاگردان است. البته هماهنگی از نظر موضوع و همخوانی ساختار صوری قطعات، در کنار هم مدنظر مرقع سازان بوده است.

نامه ها را نیز وارد سلسله قطعات مرقع نمودند.

- در چهره پردازی های دوران اول قاجار که در مرقعات مضبوط است، تیپ سازی قاجاری است و چهره پردازی ها در چهار چوب رایج زند و قاجار تکرار الگویی ثابت در چهره است و در دوره میانه شخصیت پردازی نزدیک به طبیعت و عکس موردن توجه هنرمندان و حامیان است. بیشتر آثار چهره نگاری از افراد خاص چون، رجال و صاحب منصبان، شخصیت های مذهبی مشهور از میان اهل شریعت و طریقت، همچنین شخصیت پردازی برخی افراد گمنام و تیپ های مختلف جامعه است.

- منظره پردازی از طبیعت و معماری نیز به عنوان آثاری مستقل، در مرقع های این دوره به چشم می خورد.

- قطعات بیشتر آب مرکب، سیاه قلم و آبرنگ کار شده است.

- قطعات خطاطی در مرقع های دوره قاجار شامل شعر و نثر با مضمون های ادبی، مذهبی و همچنین نقل آیات قرآنی است که به اقلام شش گانه، کتابت و سیاه مشق نوشته شده است. علاوه بر آن مکاتبات خصوصی، عرضه و گزارش های مستوفیان و عاملان درباری و حکام تواحی و ایالت ها، نسب نامه ها، نقشه ها و سایر نوشته های ارزشمند دیگر که در اختیار سفارش دهنگان بوده است در میان مرقع ها دیده می شود.

- چیدمان سلسله قطعات، در مرقع ها به سفارش حامی و سلیقه مرقع ساز و صحاف است. ترتیب قرار گرفتن قطعات در مرقع معمولاً از ارتباطی منطقی و زمانی برخوردار است و بر اساس تقدم و تأخر تاریچه آثار، به ترتیب الگوی استادان و سپس مشق های شاگردان است. البته هماهنگی از نظر موضوع و همخوانی ساختار صوری قطعات، در کنار هم مدنظر مرقع سازان بوده است.

- الگوی یکنواخت و هماهنگ در حاشیه مرقع ها، که در دوران صفوی به اوج رسید، در این دوره نیز به چشم می خورد با این تفاوت که تزئینات و تذهیب و تشعیر در حاشیه مرقع های دوران قاجار بسیار کم می شود و در بسیاری از مرقع ها به جدول و کمند تقلیل می یابد. در دوران ناصرالدین شاه نوشتن شرح تصویر در حاشیه مرقع ها معمول تاثیرات جدید از هنر اروپایی در هنر ایران وارد عرصه دیگری شد.

## پی نوشت ها:

.Ivan Stchoukine ۱

.Basil Gray ۲

.Zeren Tanindi ۳

.Filiz Chaghman ۴

۵ قطعاتی که از چند قطعه متصل به هم در صفحه ای واحد تنظیم شده اند.

. Medallion ۶

Aleksei Dmitrievich Saltykov ۷ شاهزاده روسی .

Pascal Coust ۸ ، معلم

Eugen N.Flandin ۹ نقاش و سیاح .

F. KolombariT ۱۰ نقاش ایتالیانی .

Jules Richard ۱۱

## فهرست منابع:

- آتابای، بدربی (۱۳۵۲)، فهرست مرجعات کتابخانه سلطنتی، کتابخانه سلطنتی، تهران.
- آژند، یعقوب (۱۲۸۵)، مکتب نگارگری اصفهان، فرهنگستان هنر، تهران.
- آژند، یعقوب (۱۳۸۴)، افول کتاب آرایی و طلیعه پیکر نگاری (نقاشی دوره افشاریه)، مجله هنرهای زیبا، ش ۲۴، صص ۸۱-۸۹.
- آژند، یعقوب (۱۳۸۵)، نقاشی دوران زنده در آمدی بر نقاشی دوره قاجار، مجله خیال شرقی، ش ۱، صص ۴-۱۵.
- آژند، یعقوب (۱۳۸۵)، نقاشی دوره قاجار: رویکرد ها و دستاوردها، طرح پژوهشی ۹۱۰۴۰۷/۱۰۷، دانشگاه تهران.
- آیت الله، حبیب‌الله (۱۲۸۰)، کتاب ایران، الهدی، تهران.
- ازرگانی، رسام (۱۳۵۷)، جلد سازی و صحافی، صحافی سنتی، تهران، صص ۷-۱۴۹.
- اسکارچیا، جیان روپرتو (۱۳۷۶)، هنر صفوی، زند، قاجار، ترجمه دکتر یعقوب آژند، مولی، تهران.
- افشار، ایرج (۱۳۵۰)، روزنامه خاطرات اعتماد السلطنه، امیرکبیر، تهران.
- بامداد، مهدی (۱۳۶۲)، تاریخ رجال ایران قرن ۱۲، ۱۳ و ۱۴ [۶ جلد]، ج ۲، زوار، تهران.
- پاکبان، رویین (۱۳۸۰)، نقاشی ایرانی از دیر باز تا امروز، زرین و سیمین، تهران.
- پاکبان، رویین (۱۳۷۸)، دایره المعارف هنر، فرهنگ معاصر تهران.
- تورتنن، لین (۱۳۷۶)، تصاویری از ایران - سفر کلان - ف. کلمباری به دربار شاه ایران، ترجمه مینا نوابی، دفتر پژوهش‌های فرهنگی، تهران.
- حبیبی، عبد الحی (۱۳۲۵)، هنر عهد تیموریان و مفرغات آن، بنیاد فرهنگ ایران، تهران.
- حسینی راد، عبدالمجید (۱۳۸۴)، شاهکارهای نگارکری ایران، موزه هنرهای معاصر تهران، تهران.
- بالمانی، هائزی رثه (۱۳۷۸)، سفرنامه از خراسان تا بختیاری، ترجمه غلامرضا سمیعی، طاوس، تهران.
- دوکوتز بوئه، موریس (۱۳۶۵)، مسافت به ایران، ترجمه محمود هدایت، جاویدان، تهران.
- سالیکف، آلسکسی دمیتربیچ (۱۳۸۱)، مسافت به ایران، ترجمه محسن صبا، انتشارات علمی فرهنگی، تهران.
- سمسار، محمدحسن (۱۲۸۲)، کاخ گلستان (آلیوم خانه)، سازمان میراث فرهنگی کشور، تهران.
- شمیم، علی‌اصغر (۱۲۷۹)، ایران در دوره سلطنت قاجار قرن سیزدهم و چهاردهم، زریاب، تهران.
- طهماسب پور، محمدرضا (۱۳۸۱)، ناصرالدین شاه، شاه عکاس، نشر تاریخ ایران، تهران.
- فلاندن، اوژن (۲۵۳۶)، سفرنامه اوژن فلاندن به ایران، ترجمه حسین نورصادقی، اشراقی، تهران.
- فلور، ویلم، پیترچلکووسکی، مریم اختیار (۱۳۸۱)، نقاشی و نقاشان دوره قاجاریه، ترجمه دکتر یعقوب آژند، ایل شاهسون بغدادی، تهران.
- مایل هروی، نجیب (۱۳۵۲)، مرجع سازی در دوره تیموریان، هنر و مودم، سال ۱۲، ش ۱۴۳، صص ۳۲-۴۷.
- مایل هروی، نجیب (۱۳۷۲)، کتاب آرایی در تمدن اسلامی، آستان قدس رضوی مشهد.
- مستوفی، عبدالله (۱۳۷۷)، شرح زندگانی من، زوار، تهران.
- علم جبیب آبادی، میرزا محمدعلی (۱۳۵۲)، مکارم الائمه، [۵ جلد] ج ۳، نشر نفائس مخطوطات اصفهان، اصفهان.
- معین، محمد (۱۲۷۷)، فرهنگ فارسی جلد ۴، امیرکبیر، تهران.

Adamova ,Adel. T(2000), *Persian painting from the Mongols to the Qajars*, Edited by Robert Hillenrand: on the Attribution of Persian paintings and Drawings of the time of Shah Abbas, Tauris Publishers.

Diba Layla (ed)( 1998), *Royal Persian Paintings The Qajar Epoch, 1785 - 1225*, London/ New York.,

Roxburgh, David J.(2005), *The Persian album, 1400 - 1600*, from dispersal to collection. ,new haven ,yale university press.

Thackston ,Wheeler(2001 ) , M, *Album prefaces and other documents on the history of calligraphers and painters*, Leiden-Boston-Köln.

## منابع تصویری:

- آتابای بدربی (۱۲۹۸)، فهرست مرجعات کتابخانه سلطنتی، کتابخانه سلطنتی، تهران.
- انواری سعید (۱۲۸۲)، مرجع اصناف عهد قاجار، پروین، تهران.
- سمسار، محمدحسن (۱۳۸۲)، کاخ گلستان (آلیوم خانه)، سازمان میراث فرهنگی کشور، تهران.
- عکاسی از اصل نسخ توسط شیرین ملک اسماعیلی از گنجینه کتب خطی کتابخانه کاخ گلستان، مرجع دراویش، مرجع ۱۶۴۳ و مرجع داوری .